

WSPORNIK MOCOWNIKA ŁAWY KOMINIARSKIEJ "S" - INSTRUKCJA MONTAŻU BENCH GRIP SUPPORT – "S" TYPE - INSTALLATION INSTRUCTIONS



Prace rozpoczynamy od demontażu części dachówek – występujących w miejscu planowanego montażu.

Start works by removing the tiles at the location of intended installation.



Uwaga! Rozstaw pomiędzy kolejnymi wspornikami nie powinien przekraczać 60 cm.

Caution! The spacing between subsequent supports should not be greater than 60 cm.



Ułożyć kolejny rząd dachówek.

Lay another row of roof tiles.

Wsporniki typ S lub SD są uchwytami uniwersalnymi – pasującymi do większości modeli dachówek betonowych i ceramicznych. W przypadku dachówki karpieńki układanej w łuskę – odpowiednim wspornikiem jest typ S. Wspornik SD dedykowany jest dla wzoru w koronkę. W obu przypadkach rozstaw łał w miejscu przy mocowania komunikacji powinien wynosić ok. 16 cm.



W dachówkach znajdujących się pod dolnym elementem wspornika należy wyciąć kolidującą część.

Remove the colliding part in roof tiles located under the bottom element of the support.



Dolną część wspornika S należy przykręcić bezpośrednio do drewnianej konstrukcji dachu – za pomocą wkrętów Ø8 mm.

The bottom part of the S type support should be screwed directly to the wooden roof structure using Ø8 mm screws.



Przykręcić górną część wspornika S – za pomocą wkrętów Ø8 mm. Obie części wspornika należy ze sobą solidnie skrócić (za pomocą załączonych do zestawu śrub).

Screw in the top part of the S type support using Ø8 mm screws. Both parts of the support should be screwed together tightly (using the screws included in the set).

S or SD type supports are universal holders that fit most of the models of ceramic and concrete roof tiles. In case of plain roof tiles laid in scale pattern the S type support is the right choice. The SD support is dedicated to the double lapped pattern. In both cases the spacing between battens at the place of roof walkway fixing should amount to ca. 16 cm.



Na wsporniku należy ułożyć i wypoziomować mocownik ławy kominiarskiej. Elementy należy ze sobą skrócić za pomocą załączonych do zestawu śrub (2 szt./wspornik).

On the support there should be laid and levelled the roof platform mounting bracket. Both these elements should be screwed together using the screw included in the set (2 pcs / support).



W dachówkach układanych bezpośrednio na górnym elemencie wspornika należy wyciąć kolidującą część. Dodatkowo - krawędź dachówki należy zeszlifować (na głębokość 5 mm i szerokość 20 mm).

In tiles laid directly on the top support element the colliding part should be cut out. Additionally, the roof tile edge should be ground (to the dept of 5 mm and width of 20 mm).



Po zamontowaniu drugiego, sąsiedniego zestawu wspornika z mocownikiem należy przykręcić ławę kominiarską.

After installing the second, adjacent set consisting of a support and a mounting bracket there should be screwed in the roof platform.



Ostatnim etapem jest sprawdzenie poprawności wykonanego montażu, a w szczególności stabilności wszystkich połączeń mechanicznych.

The last stage consists in checking the correctness of the installation performer, in particular the stability of all the mechanical connections.



Montaż stopnia kominiarskiego mdm należy przeprowadzić w analogiczny sposób. Stopnie przykręcamy bezpośrednio do wspornika – z pominięciem mocownika ławy kominiarskiej.

The installation of the mdm roof step should be carried out in the same manner. Roof steps are to be screwed directly to the support, without using the roof platform mounting bracket.